

## Walzenhausen will jährlich 700 000 Fran- ken sparen

---

Der Gemeinderat möchte die Ausgaben senken. Das hat auch mit Entwicklungen auf Bundesebene und beim Kanton zu tun.

---

Bild: GK

---

**JESKO CALDERARA** • Der Plan steht – zumindest auf dem Papier. Und er ist ehrgeizig. Die Gemeinde Walzenhausen will ihre Ausgaben um fünf Prozent senken, das sind jährlich 700 000 Franken. Dazu hat der Gemeinderat ein Paket mit rund 80 Massnahmen beschlossen.

Eigentlich steht Walzenhausen finanziell gut da. Aber die Verschuldung wird in den kommenden Jahren steigen, auch weil zurzeit grössere Investitionen durchgeführt werden. Dazu gehören die Sanierung der Mehrzweckanlage (MZA) und des Schwimmbads Ledi sowie der Ersatzneubau des Wasserreservoirs Weid.

Handlungsbedarf gibt es noch aus weiteren Gründen. «Verschiedene politische Entscheide könnten Auswirkungen auf unsere Finanzen haben», sagte Gemeindepräsident Michael Litscher am Donnerstagabend an der öffentlichen Versammlung im Singsaal der MZA. Als Beispiele nannte er die Abschaffung des Eigenmietwerts, die Einführung der Individualbesteuerung und das kantonale Entlastungspaket. Dieses bezeichnete Litscher als

- 01 Titelschicht
- 03 Gmaand
- 10 Meinigsüsserige
- 11 Gwerb
- 12 Veschides
- 18 Verein
- 20 Kirche
- 22 Neus us de Gmaand



Neben der Jahresrechnung und der Finanzoptimierung wurden die austretenden Behördenmitglieder verdankt und verabschiedet

«Mogelpackung», weil es Lasten vom Kanton zu den Gemeinden verschiebe.

### BESSERABSCHLUSS ERZIELT

Erste Sparmassnahmen sollen in den Voranschlag 2027 einfließen. Bis alle umgesetzt werden können, wird es einige Zeit dauern. Der Gemeinderat möchte den Hebel vor allem auf der Ausgabenseite ansetzen. Litscher sagte aber: «Vielleicht müssen wir in einigen Jahren auch eine Diskussion über die Höhe des Steuerfusses führen.» Die 3,2 Einheiten sind der zweitiefste Wert in Ausserrhoden nach Teufen. Walzenhausen konnte seit 2018 die Steuern dreimal senken. Zum Projekt Finanzoptimierung gab es keinerlei Fragen, Einwände oder Diskussionen der rund 25 Anwesenden.

Das trifft auch auf die Jahresrechnung 2025 zu. Diese schloss bei Ausgaben von 14 Millionen Franken mit einem Verlust von rund 155 000 Franken ab. Gegenüber dem Voranschlag ist dies ein Besserabschluss um 534 000 Franken.

### TEURE FREMDPLATZIERUNGEN

Zu verdanken ist dies einer höheren Gewinnablieferung der Elektra Walzenhausen und dem Verkauf eines Grundstücks. Dazu kommen Mehreinnahmen bei den Steuern, so profitierte die Gemeinde davon, dass immer noch viele Liegenschaften verkauft werden. Dadurch flossen bei den Handänderungssteuern 640 000 Franken mehr in die Gemeindekasse als geplant. Bei den Firmensteuern mussten dagegen im Vergleich zum Voranschlag Mindereinnahmen von 379 000 Franken verkraftet werden.

Auf der Aufwandsseite fielen bei der Pflegefinanzierung, der Spitex und der Sozialhilfe Mehrkosten an. Stark belastet hat die Gemeindekasse im vergangenen Jahr zudem die Fremdplatzierung von zwei Kindern. Der Aufwand dafür betrug 400 000 Franken.

Das Minus in der letztjährigen Rechnung ist für Walzenhausen kein grosses Problem. Die Vorderländer Gemeinde verfügt über ein sattes Eigenkapitalpolster von immer noch fast 12 Millionen Franken. Damit können allfällige Defizite in den kommenden Jahren gedeckt werden.

### Danke für die Kommissionsarbeit

An der Orientierungsversammlung verdankte Michael Litscher den zurücktretenden Kommissionsmitgliedern ihre Arbeit herzlich. Mit einem Präsent und Applaus wurden Marcel Meyerhans, Edmund Inauen, Heinz Künzler, Lukas Züst, Sonja Schreiber, Adrian Keller, Myriam Schmid, Patrick Appenzeller, Sandra Strebel verabschiedet und Mario Enzler und Veronika Frölich für 10 Jahre GPK-Tätigkeit geehrt.

## DER GEMEINDERAT INFORMIERT

**Stefanie Lehner wird neue Leiterin des Einwohneramts** | Der Gemeinderat hat Stefanie Lehner aus Lutzenberg als neue Leiterin des Einwohneramts und Sachbearbeiterin des Sozialamts gewählt. Die Stelle wurde aufgrund des Abgangs der Vorgängerin ausgeschrieben. Auf die Ausschreibung hin haben sich insgesamt 17 Personen beworben.

Stefanie Lehner war während elf Jahren bei einem grösseren St.Galler Sozialversicherer als Spezialistin tätig. Die Lutzenbergerin hatte zuvor ihre Berufslehre bei einer mittelgrossen St.Galler Gemeinde absolviert und verfügt über Berufserfahrung in der öffentlichen Verwaltung. Zudem hat Stefanie Lehner die Weiterbildung zur Sozialversicherungsfachfrau mit eidgenössischem Fachausweis absolviert. Die neue Leiterin wird mit einem Teilzeitpensum angestellt. Per 1. Mai 2026 wird sie ihre Tätigkeit auf dem hiesigen Einwohner- und Sozialamt aufnehmen und das Team zusammen mit Gisela Zimmermann komplet-

tieren, welche gleichzeitig die Leitung des Sozialamts übernimmt.



Der Gemeinderat und die Mitarbeitenden heissen Stefanie Lehner herzlich willkommen und freuen sich auf eine gute Zusammenarbeit.

**Neue Kommissionsmitglieder gewählt** | Auf das Ende des Amtsjahres 2025/2026 sind einige Mitglieder aus unterschiedlichen Kommissionen zurückgetreten. Bis auf einen Sitz konnten nun sämtliche Mandate vergeben werden. Die Kommissionen und Arbeitsgruppen starten somit gut besetzt in das neue Amtsjahr, welches am 1. Juni 2026 beginnt.

### Altersheimkommission

Als neue Mitglieder der Altersheimkommission konnten Claudia Adler und Marion Schwarzenbach gewählt werden. Claudia Adler ist in der Sonnhalde wohnhaft und arbeitet in einem Altersheim in der Region. Marion Schwarzenbach, welche im Lebau zuhause ist, ist beruflich in einem lokalen Wohnheim tätig. Zudem ist sie bereits seit rund einem Jahr Mitglied der Sozialhilfekommission.

### Schulkommission

Nach den Rücktritten von Sandra Strelbel und Werner Kirchhofer sind in der Schulkommission zwei Vakanzen entstanden. Der Gemeinderat konnte nun Philipp Koch und Marcel Würmli als Nachfolger wählen. Philipp Koch, der im Kuss zuhause ist, arbeitet bei einem grösseren Industrieunternehmen in der Nähe und hat selbst Kinder im schulpflichtigen Alter. Der ebenfalls neu gewählte Marcel Würmli ist Geschäftsführer einer Unternehmung in der Personalberatung.

### Wasser-/ Abwasserkommission

Auf den Rücktritt von Heinz Künzler gab es auch in der Wasser-/ Abwasserkommission eine Vakanze zu besetzen. Diese Lücke füllt nun Thomas Gerstner, der im Gütli zuhause ist. Das neue Kommissionsmitglied ist im Rahmen seiner beruflichen Tätigkeit als Polizist unter anderem mit Anliegen rund um die Wassersicherheit betraut und Mitglied der Milizfeuerwehr.

Der Gemeinderat wünscht allen neugewählten Mitgliedern viel Freude bei der Mitgestaltung der Gemeinde Walzenhausen. Auch dankt der Rat allen Interessentinnen und Interessenten für die eingereichten Kandidaturen.

### Noch ein Mitglied im Stimmbüro gesucht

Neben der Vielzahl der besetzten Sitze wird nach wie vor ein Mitglied im Zählbüro für Urnenabstimmungen gesucht. Ob an der Urne oder beim Auszählen der Stimmen – wir suchen Sie! Personen, welche im Zählbüro mitwirken möchten, melden sich bitte bis zum **29. Mai 2026** bei der Gemeindekanzlei

(gemeindekanzlei@walzenhausen.ar.ch).

Für weitere Informationen über die Mitwirkung im Zählbüro steht Ihnen Gemeindeschreiber Simon Schiess (simon.schiess@walzenhausen.ar.ch, Tel. 071 886 49 84) gerne zur Verfügung.

**Wir freuen uns auf Ihre Mitarbeit!**

## DER GEMEINDERAT INFORMIERT

**Mit 80 Massnahmen für stabile Gemeindefinanzen | Walzenhausen steht finanziell gut da. Dennoch steigen die Kosten auch in der Vorderländer Gemeinde immer weiter an. Die Gemeinde stellt sich dieser Entwicklung frühzeitig. In den letzten Monaten hat die Gemeinde die Finanzoptimierung entwickelt. Nun folgt die Umsetzung.**

### Der Plan steht

Die Finanzoptimierung berücksichtigt neben den finanziellen Zielsetzungen auch die weiteren strategischen Handlungsfelder gemäss der Strategie Walzenhausen 2035. Der Massnahmenplan beinhaltet über sämtliche Arbeitsbereiche rund 80 Einzelmassnahmen. Die Umsetzung führt zu nachhaltigen Entlastungen der Ausgaben von rund fünf Prozent. Auch werden Optimierungen bei den Erträgen und im Finanzvermögen erreicht. Wo nicht bereits umgesetzt, werden die Massnahmen ab dem Voranschlag 2027 in den nächsten Jahren realisiert.

### Nicht beeinflussbare Kosten

Die laufenden grösseren Investitionen in die Infrastruktur führen zur geplanten Erhöhung der Verschuldung. Handlungsbedarf gibt es noch aus weiteren Gründen. Steigende Pflegekosten und zusätzliche Ausgaben bei der Sozialhilfe zum Beispiel. Auch politische Entscheide von

Kanton und Bund werden Auswirkungen auf die Gemeindefinanzen haben. So hat die Kantonsregierung jüngst ein Entlastungsprogramm des Staatshaushalts veröffentlicht, welches die Gemeinden mit zusätzlichen Kosten belastet. Unklar bleiben die Auswirkungen beispielsweise der Abschaffung des Eigenmietwerts, der Einführung der Individualbesteuerung oder der Einführung der 13. AHV-Rente. All diese Faktoren sind durch die Gemeinden nicht beeinflussbar. Sie führen dazu, dass trotz erfolgreicher Finanzoptimierung die Steuerfussdiskussion auch in Walzenhausen in den nächsten Jahren geführt wird. Mit 3,2 Steuereinheiten hat Walzenhausen den zweitiefsten Wert in Ausserhoden nach Teufen. Walzenhausen konnte seit 2019 die Steuern dreimal um insgesamt 0.6 Einheiten senken.

### Gesunde Finanzen

Die Entwicklungen bei Bund und Kanton werden aufmerksam verfolgt. Gemeinderat und Verwaltung legen grossen Wert auf einen verantwortungsbewussten, sorgsam und gesunden Umgang mit den finanziellen Mitteln. Die beschlossenen Massnahmen dienen dazu, die Gemeindefinanzen langfristig weiter zu optimieren und der steigenden Verschuldung entgegenzuwirken. Die kommenden Generationen sollen weiterhin auf einen gesunden Finanzhaushalt zurückgreifen können.



## DER GEMEINDERAT INFORMIERT

**Erfreulicher Gewinnanteil an der Elektra** | Der Gemeinderat genehmigte den Jahresbericht, die Jahresrechnung und den Geschäftsbericht 2025 der Elektra Walzenhausen und erteilt dem Verwaltungsrat Entlastung. Der Gewinnanteil der Gemeinde Walzenhausen von rund CHF 160 000.– wird der Gemeinderechnung gutgeschrieben. Der Gemeinderat bedankt sich beim Verwaltungsrat, beim Betriebsleiter und bei den Mitarbeitenden für die geleistete Arbeit. Der Geschäftsbericht ist für interessierte Einwohnerinnen und Einwohner auf der Website der Elektra Walzenhausen unter [www.elektra-walzenhausen.ch](http://www.elektra-walzenhausen.ch) > Infos/Links > Nachschlagewerke aufgeschaltet.

**Einbürgerung von Martin und Anett Wolke mit Paul, Jan und Max** | Das Schweizer Bürgerrecht setzt sich aus den drei Elementen «Erteilung des Gemeindebürgerrechts», «Erteilung des Landrechts durch den Kanton» und «Erteilung der eidgenössischen Einbürgerungsbewilligung» zusammen. Martin und Anett Wolke haben

das Gesuch für die ordentliche Einbürgerung mit ihren Kindern Paul, Jan und Max eingereicht. Die formellen und materiellen Voraussetzungen für die Einbürgerung sind gegeben. Den Gesuchstellenden sowie ihren Kindern wurden das Gemeindebürgerrecht von Walzenhausen AR, das Landrecht von Appenzell Ausserrhoden sowie das Schweizer Bürgerrecht verliehen.

**Einbürgerung von Aleksandra und Eva Tsvetkova** | Das Schweizer Bürgerrecht setzt sich aus den drei Elementen «Erteilung des Gemeindebürgerrechts», «Erteilung des Landrechts durch den Kanton» und «Erteilung der eidgenössischen Einbürgerungsbewilligung» zusammen. Die Schwestern Aleksandra und Eva Tsvetkova haben je ein Gesuch für die ordentliche Einbürgerung eingereicht. Die formellen und materiellen Voraussetzungen für die Einbürgerungen sind gegeben. Den Gesuchstellenden wurden das Gemeindebürgerrecht von Walzenhausen AR, das Landrecht von Appenzell Ausserrhoden sowie das Schweizer Bürgerrecht verliehen.

### Besuch auf der MZA-Baustelle

Die MZA-Sanierung schreitet voran. Zurzeit erfolgt die Generalüberholung der Turnhalle. Bis kommenden Winter sind sämtliche Arbeiten abgeschlossen und die Mehrzweckanlage wieder fit für die nächsten Jahrzehnte. Zum dritten und letzten Mal ermöglichen wir der interessierten Bevölkerung einen Blick hinter die Kulissen der Sanierungsarbeiten in der grössten Liegenschaft der Gemeinde. Die Bevölkerung wird am **Freitag, 5. Juni 2026, von 17 bis 18 Uhr** zu einem Rundgang mit Feierabendbier auf der Baustelle eingeladen.

## Stuhl- und Tischverkauf MZA Walzenhausen

Im Zuge der Sanierung der MZA werden zahlreiche Stühle und Tische zu symbolischen Preisen abgegeben.

- **Datum:** Freitag, 5. Juni 2026 • **Zeit:** 16:00 bis 18:00 Uhr • **Ort:** Mehrzweckanlage (MZA) Walzenhausen
- **Preis:** CHF 1.– pro Stuhl / CHF 5.– pro Tisch • **Angebot:** insgesamt ca. 500 Stapelstühle und ca. 100 Tische

Die Abgabe richtet sich prioritär an die einheimische Bevölkerung sowie an lokale Firmen und Institutionen. Bei grösseren Mengen sowie Interessen von Firmen muss bis Ende Mai Kontakt mit dem Hauswart Heinz Nagel (per E-Mail: [heinz.nagel@schule-walzenhausen.ar.ch](mailto:heinz.nagel@schule-walzenhausen.ar.ch)) aufgenommen werden. Der Platz vor der MZA dient ausschliesslich zum Einladen der gekauften Gegenstände. Bitte benutzen Sie die öffentlichen Parkplätze.

**De Schneller isch de Gschwinder!**

## DER GEMEINDERAT INFORMIERT

**Ehrenbürger Carl Lutz – ein Jahr voller Erinnerungen** | Generalkonsul und Ehrenbürger von Walzenhausen Carl Lutz gilt als einer der grössten Judenretter im Zweiten Weltkrieg. Zu seinem 50. Todestag wurde in Walzenhausen ein Pop-up-Museum eingerichtet. Ein Jahr lang hatten Besuchende aus nah und fern die Möglichkeit, sich mit seinen mutigen Taten zu beschäftigen. Ermöglicht haben die temporäre Ausstellung die Gamaraal Stiftung zusammen mit der ortsansässigen Firma JUST und der

Gemeinde Walzenhausen. Dieser Tage hat das Museum seine Türen geschlossen. Die Ausstellungsgegenstände, unter anderem persönliche Möbelstücke des Ehrenbürgers, werden bis zum nächsten Einsatz bei der Stiftung eingelagert. Mit den Worten des Gemeindepräsidenten: «Diese Rettungsaktion soll uns Vorbild in der heutigen Zeit sein und uns ermutigen, uns für die Mitmenschen einzusetzen», schliesst sich ein Jahr voller Erinnerungen an den Schweizer Diplomaten aus Walzenhausen.



Transportfertige Möbelstücke des Ehrenbürgers

### Annahmetag Sonder- und Giftabfälle

Am **Samstag, 6. Juni 2026, zwischen 9 und 11 Uhr** können bei der Sammelstelle Almendsberg Sonder- und Giftabfälle aus privaten Haushaltungen von Walzenhausen und Lutzenberg gratis abgegeben werden.

Angenommen werden: Chemikalien, Fotochemikalien, Farben, Lacke, Kleber, Lösungsmittel, Reinigungsmittel, Säuren, Laugen, Altmedizin, Kondensat der Ölheizungen etc.

**Bei weiteren Fragen zur Abgabe von Sonder- und Giftmüll steht Ihnen unser Werkhofleiter Lukas Züst, 071 886 49 11, zur Verfügung.**

### Abstimmungsempfehlungen der Parteien und Gruppierungen aus Walzenhausen zur Abstimmung vom 14. Juni 2026

Am **14. Juni 2026** wird über folgende Vorlagen abgestimmt:

Eidgenössische Vorlagen:

- Volksinitiative «Keine 10-Millionen-Schweiz! (Nachhaltigkeitsinitiative)»
- Änderung vom 26. September 2025 des Bundesgesetzes über den zivilen Ersatzdienst (Zivildienstgesetz, ZDG)

Die Abstimmungsempfehlungen der Parteien und Gruppierungen aus Walzenhausen sind auf der Website der Gemeinde unter [www.walzenhausen.ch](http://www.walzenhausen.ch) > **Abstimmungen** aufgeschaltet.





  
Kanalreinigung

  
Muldenservice

  
Entsorgung

  
Transporte

  
Winterdienst

**frischknecht-heiden.ch**

# HEIDEN FRISCHKNECHT AG

Hans Frischknecht AG | Kohlplatz 1 | 9410 Heiden | T 071 891 19 93

## Strassensperrung Gemeinde Walzenhausen

Wegen Belagsarbeiten wird folgende Kantonsstrasse für den **Fahrverkehr (auch für Anstösser) und den Viehtrieb gesperrt:**

**Kantonsstrasse Nr. 34, Lutzenberg - Walzenhausen - Berneck**  
**Teilstück: Loch - Dorf**

**Voraussichtliche Sperrung:**

**Samstag, 30. Mai 2026, ab 07.00 Uhr bis ca. 24.00 Uhr**

Der Verkehr und der Postautonachtkurs der Linie 223 wird über Wolfhalden Mühltoibel - Zelg - Walzenhausen umgeleitet.

Die Haltestelle Walzenhausen Almendsberg wird während der Sperrfrist nicht bedient. Die Ersatzhaltestelle befindet sich in Lutzenberg Brenden.

Bei schlechter Witterung wird die Strassensperrung um eine Woche auf den Sa. 6. Juni 2026 verschoben.

Auskünfte über das definitive Datum der Strassensperrung erteilt das Tiefbauamt Appenzell Ausserrhoden, Werkhof Heiden unter Tel. 071 353 65 63.



## Herzliche Gratulation Irma und Edgar Künzler

Das war einzigartig. Noch nie konnte Gemeindepräsident Michael Litscher einem Ehepaar – beide 90 Jahre alt – gleichzeitig gratulieren. Irma und Edgar Künzler wurden beide vor 90 Jahren innerhalb von nur 18 Stunden geboren. Bild: Isabelle Kürsteiner

**ISABELLE KÜRSTEINER** • Während Edgar Künzler im hinteren Platz beim ehemaligen «Frohsinn» aufgewachsen ist, wohnte seine Frau Irma als Kind in Wolfhalden. Die Sekundarschule besuchten dann beide in Walzenhausen. Edgar ging anschliessend im Ingenieurbüro Wälli, heute Wälli Ingenieure, in Rorschach in die Lehre und studierte danach drei Jahre am Technikum in Winterthur. Derweil lernte seine Zukünftige Konfektionsschneiderin. Der Funke sprang bei den gemeinsamen Zugfahrten nach St. Gallen über. Geheiratet haben die beiden im Jahre 1958; er war damals noch Student, und so bezogen sie eine kleine Wohnung in Winterthur. Irma Künzler arbeitete nach der Hochzeit auf ihrem Beruf in Winterthur und Edgar während der Semesterferien in St.Gallen. Hier konnte der angehende Ingenieur bei den Bauplänen des Fernsehsenders am Säntis mitarbeiten. Ausserdem galt es die Baustelle auf dem Berg wöchentlich zu kontrollieren.

### ARBEITSUMFELD VERÄNDERTE SICH

1960 begann sich der Beruf zu wandeln, denn das Ende der Kraftwerke nahte. So ergab es sich, dass die Familie Künzler via Liestal zurück in die Ostschweiz zog. In Goldach baute Edgar als Bauverwalter das Bauamt auf und er war bei der Ausgestaltung der Lärmschutzverordnung in der Schweiz wesentlich beteiligt. Mit der geregelten Arbeitszeit war es dem Walzenhauser auch möglich, über Mittag nach Hause zu kommen. Irma Künzler erinnert sich: «Damals gab es keine Fertiggerichte. Es war eine schöne Zeit. Ich führte den Haushalt, kochte für die Familie, hatte einen Garten – darin gab es viel für die Küche – und noch mehr zu nähen, in erster Linie für die drei Kinder.» In der Freizeit und den Ferien wanderten sie alle gemeinsam in der Schweiz; die Sportwoche verbrachten jeweils alle zusammen in Saas-Fee. Als die Kinder aus dem Haus waren, besuchten sie ferne Länder auf allen Kontinenten und wanderten in Gruppen. Daraus entstanden langjährige Freundschaften.

### VORFAHREN POSTHALTERIN UND TEXTILFABRIKANT

Nach der Pensionierung und der Renovation des Hauses im Dorf – Irma bestand auf einer Zentralheizung – zog das Ehepaar 1999 zurück nach Walzenhausen. Hier wohnte und arbeitete einst die Urgrossmutter von Edgar als erste Posthalterin der Gemeinde. Das war eine Zeit, als die Post auch noch am Sonntag zugestellt wurde und sich die Leute per Telegraph Nachrichten schickten. Der Grossvater von Edgar führte in der Fabrik der heutigen Weiss AG eine Stickerei. Der Vater betrieb eine Rideauxfabrikation mit Heimarbeiterinnen bis in den Bregenzerwald. Der Niedergang der Textilindustrie zwang ihn zur Umschulung, sodass er später als Inspektor einer Versicherung arbeitete.



Sie kamen beide vor 90 Jahren innerhalb von 18 Stunden auf die Welt: Irma und Edgar Künzler

### SCHÖNES, ERFÜLLTES LEBEN

«Wir hatten ein erfülltes Leben», sinnieren die beiden Jubilare. «Natürlich gab es auch Höhen und Tiefen. Aber wir können es gut miteinander, haben uns gegenseitig Kitt gegeben. Vertrauen ist die Basis für eine lange Ehe. Wir hatten das grösste Glück und sind zufrieden.» Den Jubeltag verbrachten sie mit ihren drei Kindern, fünf Enkeln und drei Urenkeln bei einem guten Essen. In fremde Länder reisen sie nicht mehr, aber Tagesausflüge und kurze Wanderungen stehen nach wie vor auf dem Programm. Natürlich interessiert die beiden auch das Tagesgeschehen, und sie haben viel, sehr viel zu erzählen. Auch von damals, als ihre kleine Tourengruppe die meisten Berge, die von Walzenhausen aus zu sehen waren, bestieg. Oder von jener Zeit, als es kein Fernsehen gab, natürlich auch keine Handys. So trafen sich die jungen Leute beispielsweise auf einem Bänkli im Freien zum Singen. Das stärkte das Gemeinschaftsgefühl.

### Badi: Neues Ticketsystem

Neu müssen die Tickets und Abos online bestellt und bei der Badi via **QR-Code** bei jedem Eintritt gescannt werden. «Dadurch bekommen wir Einblicke in die Besucherstruktur, und das Gastro-Team kann entlastet werden», erklärt Schwimmbadkommissionspräsidentin Karin Steingruber. Die Badikommission ist überzeugt, dass es mit dem neuen System unkompliziert wird, schnell in die Badi zu kommen.



## Geschichte vom Regenbogenfisch kennengelernt

**ZVG** • Die 1. und 2. Schulklasse von Lea Hotz war im Alterswohnheim auf Besuch. Sie haben die Geschichte vom Regenbogenfisch erzählt, ihre selbstgemalten Bilder gezeigt und auch noch wunderbar gesungen. Das war ein Nachmittag, der bestimmt noch sehr lange in Erinnerung bleiben wird.



## Öffentlicher Kräuterspaziergang & Workshop

**ZVG** • Am Freitag, 24. April 2026, fand bei strahlendem Frühlingswetter der öffentliche Kräuterspaziergang mit Workshop der Umweltkommission statt. Treffpunkt war das Vereinslokal in der Lachen, wo sich insgesamt 16 interessierte Teilnehmende einfanden, um gemeinsam auf Entdeckungstour zu gehen.

Unter der fachkundigen und engagierten Leitung der Kräuterpädagogin Maria Fuchs führte der Spaziergang entlang der Wanderwege zwischen Lachen und Bärloch. Dabei erhielten die Teilnehmenden spannende Einblicke in die Welt der heimischen Wildkräuter. Mit grosser Kompetenz und anschaulichen Erklärungen vermittelte Maria Fuchs Wissen über deren heilende Wirkung und vielfältige Anwendungsmöglichkeiten im Alltag. Besonders bereichernd war, dass die Gruppe die Kräuter nicht nur kennenlernen, sondern auch direkt probieren konnte – vieles davon bleibt sonst oft unbeachtet.

Die gesammelten Kräuter wurden im Anschluss im Vereinshaus weiterverarbeitet: Die Teilnehmenden stellten ihren eigenen Kräutertee her und genossen einen selbst-

gemachten Brotaufstrich. Dieser gemütliche Ausklang bot zudem Gelegenheit zum Austausch sowie zur Vertiefung des neu gewonnenen Wissens, ergänzt durch hilfreiche Literaturhinweise.

Der Anlass war ein voller Erfolg: Er verband Naturerlebnis, praktisches Lernen und geselliges Beisammensein auf ideale Weise und bot allen Beteiligten eine wertvolle persönliche Horizonterweiterung.



Herisau, 20.04.2026  
**Medienmitteilung**

## Teilrevision Spitalverbundgesetz: FDP.Die Liberalen AR unterstützen Neuausrichtung des SVAR

Die FDP.Die Liberalen Appenzell Ausserrhoden (FDP AR) unterstützen die geplante Teilrevision des Gesetzes über den Spitalverbund Appenzell Ausserrhoden (SVAR). Die vorgeschlagene Anpassung der Organisationsstruktur ist aus Sicht der FDP AR ein unabdingbarer Schritt, um den Spitalverbund langfristig tragfähig aufzustellen.

Der SVAR steht seit Jahren unter erheblichem finanziellem Druck. Seit der Verselbstständigung im Jahr 2012 konnte keine nachhaltige Rentabilität erreicht werden. Gleichzeitig besteht ein hoher Investitionsbedarf von insgesamt rund CHF 188 Mio. für die Standorte Herisau (Akutspital und Psychiatrisches Zentrum). Diese Ausgangslage überfordert den Kanton sowohl im laufenden Betrieb als auch bei den anstehenden Investitionen.

Die FDP begrüsst daher die geplante Überführung des SVAR in zwei Aktiengesellschaften mit klarer Trennung von Akutspital und Psychiatrischem Zentrum. Diese Struktur schafft mehr unternehmerische Flexibilität, stärkt die Eigenverantwortung der Führung und eröffnet zusätzliche Optionen, insbesondere im Hinblick auf Kooperationen mit privaten Partnern.

Die vom Regierungsrat mit der neuen Struktur verfolgten Ziele (Sicherung der medizinischen Versorgung in der Region, Erhalt von Arbeitsplätzen am Standort Herisau, Reduktion der finanziellen Risiken für den Kanton sowie Schaffung von Spielraum für partnerschaftliche Lösungen mit Privaten) finden die Zustimmung der FDP AR.

Kritisch weist die FDP AR darauf hin, dass die strategische Führung des SVAR und der beiden Aktiengesellschaften schlank ausgestaltet werden soll. Weiterhin ist der Regierungsrat gefordert, seiner Eigentümerrolle gerecht zu werden, während der Kantonsrat seine Aufsichtsfunktion wahrzunehmen und die finanzielle Disziplin sicherzustellen hat (insbesondere durch konsequente Überwachung der Kostenentwicklung).

Für die FDP AR ist klar: Die Reform ist nicht optional. Ein Verzicht würde den Kanton erheblichen finanziellen und versorgungspolitischen Risiken aussetzen. Die vorgeschlagene Neuausrichtung ist deshalb notwendig.

### Kontakt:

FDP.Die Liberalen Appenzell Ausserrhoden  
**Jennifer Abderhalden, Parteipräsidentin und Kantonsrätin**  
praesidium@fdp-ar.ch / +41 79 698 26 93

## Aktiengesellschaft Rheineck-Walzenhausen-Bergbahn

Vor zwanzig Jahren, Mitte Juni 2006, fand im Hotel Walzenhausen die letzte Generalversammlung der Aktiengesellschaft Rheineck-Walzenhausen-Bergbahn (RhW) statt. Bild und Repro: Isabelle Kürsteiner

**ISABELLE KÜRSTEINER** • Peter Eggenberger schrieb dazu: «Im Zentrum der 110. und gleichzeitig letzten Generalversammlung der RhW stand die bevorstehende Fusion aller Appenzeller Bahnen. Bereits in seinem Grusswort thematisierte VR-Präsident Clemens Wick (er hatte 2005 die Nachfolge von VR-Präsident Peter Hohl angetreten) das gewichtige Geschäft. Er erinnerte daran, dass eine intensive Zusammenarbeit mit befreundeten Bahnunternehmen für die RhW kein Neuland sei, habe sie sich doch verwaltungsmässig bereits vor 40 Jahren der grösseren Rorschach-Heiden Bergbahn (RHB) angeschlossen.» Da die Vorteile grösser als die Nachteile zu werten waren, stimmten die Aktionärinnen und Aktionäre der geplanten Fusion aller schienengebundenen Bahnen im Appenzellerland deutlich zu.



Peter Hohl sel.



Aktie der Drahtseilbahn  
Rheineck-Walzenhausen



Clemens Wick

### Appenzeller Gips



- Gipser
- Kundenmaurer •
- Fassaden
- Trockenbau •
- Umbau
- Wartungen •

**SERVICE & QUALITÄT**  
R.SHATRI

**9428 Walzenhausen Nat: + 41 79 719 70 45**



**GESUCHT  
MITARBEITER/IN**  
im Stundenlohn (für unseren Pächter)

**Saison Mai bis September 2026**  
**INTERESSIERT? Melde dich bei uns:**  
**info@momokitchen.ch / +41 78 321 61 61**





## Neue nationale Opferhilfe-Nummer 142

Ab dem 1. Mai 2026 ist die Opferhilfe über die nationale Nummer 142 erreichbar. Die kostenlose Telefonnummer bietet Menschen, die Gewalt erlebt haben, sowie den Angehörigen rund um die Uhr Hilfe und niederschwellige und vertrauliche Beratung. Auch der Kanton Appenzell Ausserrrhoden beteiligt sich an diesem schweizweiten Angebot.

**ZVG** • Die Opferhilfe-Nummer 142 richtet sich an Menschen, die physische, psychische oder sexuelle Gewalt im privaten oder öffentlichen Raum erlebt haben. Sie ist eine kostenlose, rund um die Uhr erreichbare, niederschwellige und vertrauliche Anlaufstelle. Auch Angehörige sowie nahestehende Personen von Gewaltopfern können Unterstützung durch die Opferhilfe erhalten.

### SCHNELLE UND VERLÄSSLICHE UNTERSTÜTZUNG

Die Opferhilfe-Nummer 142 trägt dazu bei, dass kein Opfer von Gewalt ohne Unterstützung bleibt – insbesondere in Situationen, in denen rasch Hilfe benötigt wird. Geschultes Beratungspersonal bietet Unterstützung nach einheitlichen Standards und Prozessen. Dadurch erhalten alle Anrufernden eine verlässliche und qualitativ hochwertige Beratung. Gleichzeitig wird eine enge Zusammenarbeit mit den bestehenden kantonalen Opferhilfeangeboten sichergestellt.

### UNTERSTÜTZUNG UNABHÄNGIG VON STRAFANZEIGE ODER TÄTERERMITTLUNG

Die Opferhilfe steht unabhängig davon zur Verfügung, ob eine Strafanzeige erstattet wurde oder ob der Täter bzw. die Täterin ermittelt werden konnte. Auch spielt es keine Rolle, ob die Straftat vorsätzlich oder fahrlässig begangen wurde.

## Blutspenden im Evang. Kirchgemeindehaus in Heiden

**ZVG** • Am Mittwoch, 24. Juni 2026, von 17.30 bis 19 Uhr, führen die Vorderländer Samaritervereine in Zusammenarbeit mit dem Blutspendedienst St. Gallen die nächste Blutspendeaktion durch. Die Aktion findet im Evangelischen Kirchgemeindehaus Heiden statt.

Alle, die sich gesund fühlen (Mindestalter 18 Jahre), werden zum Spenden eingeladen. Erstspender erscheinen bitte bis 19 Uhr und bringen einen Personalausweis mit Foto mit. Am Spendetag empfiehlt es sich, genügend zu trinken und nicht zu fettig zu essen. Im Anschluss an die Spende sind Sie zu einem Imbiss eingeladen.

Wir freuen uns, wenn wir viele Spenderinnen und Spender begrüßen dürfen, und danken schon heute für Ihr Engagement!

Die Samaritervereine im Appenzeller Vorderland

### KEINE NOTRUFNUMMER

Die Opferhilfe-Nummer 142 ersetzt keine Notrufnummern. Bei akuter Gefahrensituation sind die Polizei (117) oder die Rettungsdienste (144) erste Ansprechpartner. Der Zugang zu den Hilfsangeboten der Polizei und anderer Kriseninterventionsstellen ist jederzeit über die bestehenden Notrufkanäle gewährleistet.

### PubliCar Obereg- Reute Abends stündlich ab Heiden

Tel: 079 608 75 00 ab 20.00 Uhr  
[postauto.ch/publicar-obereg-reute](https://postauto.ch/publicar-obereg-reute)



# Just<sup>®</sup>

ORIGINAL - SINCE 1930



**JUST Schweiz AG** | Dorf 62 | 9428 Walzenhausen | Schweiz

## Gemeinsam aufbrechen in Walzenhausen

Der WWF Ostschweiz setzt sich dafür ein, versiegelte Böden in den Kantonen TG, SG, AI und AR zu reduzieren.

Mit dem Projekt «Gemeinsam aufbrechen» werden Grundstückeigentümerinnen und -eigentümer in Walzenhausen finanziell unterstützt, Asphalt oder Beton zu entfernen und durch sickerfähige und begrünte Flächen zu ersetzen. Bilder: zVg

**ZVG** • Auch in Walzenhausen besteht grosses Potenzial: Zahlreiche Hofeinfahrten, Vorplätze oder kleine Innenhöfe könnten entsiegelt und ökologisch aufgewertet werden. Solche Projekte tragen dazu bei, Hitzeinseln zu verringern, Regenwasser besser versickern zu lassen und Lebensraum für Pflanzen und Tiere zu schaffen. Der WWF Ostschweiz unterstützt Grundstückbesitzende wie Privateigentümerinnen und -eigentümer, Schulen und Unternehmen mit einem finanziellen Beitrag von 50 Franken pro Quadratmeter (max. 5000 Franken), die Asphalt oder Beton entfernen und durch sickerfähige und begrünte Flächen ersetzen. Es soll wieder aufblühen, summen und brummen.

Ein Beispiel aus der Region zeigt, wie wirkungsvoll solche Projekte sein können: Der Innenhof des Hotels Dom in St. Gallen wurde in Zusammenarbeit mit dem Verein Grünes Gallustal entsiegelt und in eine klimafreundliche Oase verwandelt. Die Co-Hotelleitung ist begeistert:

«Mit der Aufwertung im Innenhof haben wir für alle Angestellten einen Pausenplatz geschaffen, der auch für das Klima und die Natur was zu bieten hat.»



Der Innenhof des Hotels Dom vorher ...



... und nach nur einem Jahr

stadtautobahn.ch

**Gib dem Stau keine Chance. Mach was Besseres.**



Schweizerische Eidgenossenschaft  
Confédération suisse  
Confederazione Svizzera  
Confederaziun svizra

In Zusammenarbeit mit  
Kanton St.Gallen

Bundesamt für Strassen ASTRA  
st.gallen

### Jetzt mitmachen!

Sie besitzen eine geeignete Fläche, die sie entsiegeln möchten? Der WWF Ostschweiz freut sich auf Ihre Kontaktaufnahme.

WWF AR/AI-SG-TG

Lisa-Maria Graf, Tel. 071 221 72 30

E-Mail: [lisamaria.graf@wwf.ch](mailto:lisamaria.graf@wwf.ch)

Webseite: [aufbrechen.ch/ostschweiz](http://aufbrechen.ch/ostschweiz)





# SPAREN BEI DEN ENERGIEKOSTEN!

Informationen zu Stromtarifen, Lastverschiebung & Photovoltaik

## Warum dieses Thema gerade jetzt wichtig ist

Die hohen Energiepreise spüren wir im Alltag. Nebst Treibstoffen für unsere Mobilität, Öl und Gas für Heizung und Warmwasser, sind es auch die Strompreise, die viele Haushalte belasten. Nebst den reinen elektrischen Energiekosten sind es höhere Netznutzungsgebühren und Abgaben. Gleichzeitig bleibt oft unklar, wie sich diese Kosten eigentlich zusammensetzen. Auch bei selbst produziertem Strom gibt es neue Herausforderungen:

Gerade dann, wenn besonders viel Energie erzeugt wird, ist die Vergütung oft überraschend niedrig – im Extremfall entstehen sogar Kosten. Und Gewohnheiten von früher, wie Geräte über Mittag auszuschalten, passen heute nicht mehr zur Realität.

## Was Sie aus dieser Veranstaltung mitnehmen

Sie erhalten praxisnahes Wissen, das sich direkt in Ihrem Alltag auszahlt:

- Verständliche Einblicke in aktuelle Stromtarife und Netznutzungsgebühren
- Warum es sich heute lohnt, Strom gezielt dann zu nutzen, wenn er produziert wird – zum Beispiel über Mittag
- Konkrete Tipps, wie Sie durch clevere Lastverschiebung Ihre Energiekosten senken können
- Wie Sie mit Ihrem Haushalt aktiv zur Stabilität des Stromnetzes beitragen
- Energiegemeinschaften ZEV; vZEF; LEG was ist das, ist es für mich überhaupt sinnvoll

## Fassaden-Photovoltaik: Mehr als nur eine Ergänzung

Photovoltaik an der Fassade ist ein oft unterschätzter Baustein der Energiezukunft:

- Besonders im Winter liefert sie mehr Strom als klassische Dachanlagen
- Sie sorgt für eine gleichmässige Stromproduktion über das ganze Jahr
- Dadurch hilft sie, sommerliche Überproduktionen zu reduzieren
- Und leistet einen wichtigen Beitrag zu einem stabilen Stromnetz

## Wann und Wo?

**Datum:** 23. Juni 2026  
**Zeit:** 19:00 Uhr  
**Ort:** Musiksaal der MZA Walzenhausen  
**Referent:** Daniel Frunz  
Betriebsleiter Elektra Walzenhausen

Es lädt ein: Umweltkommission Walzenhausen

## Unterwegs mit Appenzeller Energiegeschichten

Der Verein Energie AR/AI feiert 2026 sein 25-jähriges Bestehen. Im Jubiläumsjahr lädt er die Bevölkerung in den Kantonen Appenzell Ausserrhoden und Appenzell Innerrhoden ein, das Thema Energie zu erleben, und ist mit dem Velokino und seinem Film «Appenzeller Energiegeschichten» unterwegs in den beiden Kantonen. Bild: zVg



**ZVG** • Ab Anfang Juni ist der Verein im Appenzellerland auf Tour und macht mit dem eigenen Film «Appenzeller Energiegeschichten» Halt in vier Gemeinden. Menschen aus dem Appenzellerland erzählen im Film von ihrem Engagement für erneuerbare Energien, den sorgsamem Umgang mit Energie und berichten über die Entwicklung des Vereins – sei es ein langjähriges Vereinsmitglied, der Gründer der 1. Solarbaugruppe in Appenzell Ausserrhoden, die Vertreterin der Klimagruppe oder der Gebäudebesitzer mit einer vorbildlichen Haussanierung.

### MIT EIGENER ENERGIE ZUM FILMERLEBNIS

Mit den «Appenzeller Energiegeschichten» bringt der Verein der Bevölkerung das Thema Energie erlebnisorientiert, niederschwellig und mit einem Augenzwinkern näher: Im Velokino können die Besucherinnen und Besucher das cineastische Erlebnis buchstäblich selbst «erstrampeln». Sie treten in die Pedalen der Fahrräder und erzeugen den notwendigen Strom, um den Film auf der Leinwand laufen zu lassen.

Rund um das Velokino laden Informationen zu Energie und zum Verein, Spiele, Bastelangebote und Kulinarik zum Mitmachen und Verweilen ein.

### Die Events «Unterwegs mit Appenzeller Energiegeschichten» finden wie folgt statt:

- **Samstag, 06.06.26**, 10–15 Uhr, Appenzell, Halt auf dem Klosterplatz
- **Samstag, 27.06.26**, 9–15 Uhr, Trogen, Landsgemeindeplatz, Halt am Krämermarkt
- **Samstag, 22.08.26**, Herisau, Schönwetter-Variante 15–20 Uhr, Halt bei «Usegstuehlet», Schlechtwetter-Variante 8.30–12.30 Uhr, Halt am Wochenmarkt, Chäsalle
- **Samstag, 26.09.26**, 10–15 Uhr, Oberegg, Halt an der Viehschau

Weitere Informationen zu den Jubiläumsaktivitäten sind zu finden unter dem QR-Code oder auf der Webseite:  
[www.energie-ar-ai.ch/jubilaeum](http://www.energie-ar-ai.ch/jubilaeum)





## Retrospektive Hildegard Beusch (1933 – 2025)

### Verkaufsausstellung Ölbilder, Aquarelle, Zeichnungen

Stich 152, 9428 Walzenhausen

Dienstag, 2./9./16. Juni

Samstag & Sonntag, 27.-28. Juni, 4.-5. Juli 2026

14.00 – 17.00 Uhr

Kontaktperson: Regula Stengel (044 923 45 56 /rstengel@gmx.ch)

Der Erlös ist gemäss Wunsch von Hildegard Beusch bestimmt für den gemeinnützigen Verein Tikwa, Walzenhausen

## BETREUUNGS-ZENTRUM HEIDEN

REGIONALES PFLEGEHAIM

### Mahlzeitendienst

#### Sie möchten Ihr Mittagessen nach Hause geliefert bekommen?

- Kalt oder Warm-Lieferung?
- Bei Kalt-Lieferung wird Ihnen eine Mikrowelle gratis zur Verfügung gestellt.

Gerne besprechen wir mit Ihnen die verschiedenen Möglichkeiten und unser Angebot.

Nehmen Sie mit uns Kontakt auf:

Tel. 071 898 86 00

[info@bz-heiden.ch](mailto:info@bz-heiden.ch)

[www.bz-heiden.ch](http://www.bz-heiden.ch)

*Das Küchenteam freut sich auf Sie!*



## Geschäftsbericht Elektra

Der Geschäftsbericht 2025 der Elektra ist auf der Webseite der Elektra unter [www.elektra-walzenhausen.ch](http://www.elektra-walzenhausen.ch) (Infos/Links) aufgeschaltet und einsehbar.

Wer möchte, kann ihn auch bei der Elektra in gedruckter Form bestellen.



#### Din Platz ufem Balkon überem Bodäsee –

Engagiert für die Gemeinde Walzenhausen und ihre Bürgerinnen und Bürger. Der ideale Einstieg in die Berufswelt mit vielfältigen Perspektiven.

### Lehrstelle Kauffrau / Kaufmann EFZ, Fachrichtung öffentliche Verwaltung

**Ausbildungsdauer: August 2026 bis Juli 2029**



## Appenzeller Wanderwege AR – Geführte Wanderungen

### DIENSTAG, 2. JUNI 2026, «EMOL QUERDÖRE» MIT DEN APPENZELLER BAHNEN

**Route:** Dorfführung Appenzell · Gais – Zwislen – Rietli – Waldhaus – Haltestelle AB Stoss · Geführter Spaziergang durch die Marktgasse von Altstätten

**Distanz:** 9 km Zeit: 4 Std. Anforderungen: tief

### SONNTAG, 7. JUNI 2026, AUF DIE HOHE KUGEL UND ZUM SCHÖNEN MANN

**Route:** Heumöseralpe – Schneewaldalpe – Hohe Kugel – Emser Hütte – Schönemannalpe – Hinterbergalpe – Ebnit

**Distanz:** 11,9 km Zeit: 4 ¼ Std. Anforderungen: mittel

### DIENSTAG, 16. JUNI 2026, ERLEBNISSE UND ERFAHRUNGEN EINES APPENZELLER WEBERS

**Route:** Oberegg Riethof – Ebenau – Risi – Nasen – Rehetobel – Zweibrücken

**Distanz:** 8,6 km Zeit: 3 ½ Std. Anforderungen: tief

### SONNTAG, 21. JUNI 2026, GROOT – DE HÖCHSCHTI THURGAUER

**Route:** Dussnang – Fischingen – Ottenegg – Höll – Groot – Hohlenstein – Tobel – Mühlrüti

**Distanz:** 11,5 km Zeit: 4 Std. Anforderungen: mittel

### MITTWOCH, 24. JUNI 2026, ZU DEN FRAUENSCHÜELI IM JOMERTEICH

**Route:** Magdenau – Dottenwil – Jomerteich – Dieselbach – Jomerfälle – Nassen – Mogelsberg

**Distanz:** 14,2 km Zeit: 4 Std. Anforderungen: mittel

### SAMSTAG, 27. JUNI 2026, 20. SCHWEIZER WANDERNACHT ABENDWANDERUNG

**Route:** Riethof Oberegg – Altenstein – Wolfhalden – Schwendi – Wienacht – Wartensee – Rorschach

**Distanz:** 13,5 km Zeit: 4 ¼ Std. Anforderungen: mittel

### SAMSTAG/SONNTAG, 27./28. JUNI 2026, 20. SCHWEIZER WANDERNACHT NACHTWANDERUNG

**Route:** Walzenhausen – Grauenstein – Chindlistein – Heiden – Kaienspitz – Rehetobel – Chastenloch – Trogen – Hohe Buchen – Speicher

**Distanz:** 27,4 km Zeit: 8 ½ Std. Anforderungen: hoch



Genauere Details und weitere Wanderungen finden Sie auf unserer Homepage: [www.appenzeller-wanderwege.ch](http://www.appenzeller-wanderwege.ch)

## Dominik Muheim – ein brillanter Erzähler und Beobachter

Am vergangenen Samstag faszinierte Dominik Muheim als Gast der Walzehuser Bühne zum dritten Mal eine grosse Zuhörerschaft mit seinen fantastischen Erzählungen. Bilder: Isabelle Kürsteiner

**ISABELLE KÜRSTEINER** • «Die Geschichte muss aber unter uns bleiben», meinte Dominik Muheim verschwörerisch zu Anfang seines Soloprogramms «Soft Ice». Das hatte er seiner Jugendfreundin Lina versprochen. Nun denn! Wie lässt sich ein ausgeklügelter Erzählabend beschreiben, ohne die Geschichte dahinter zu erläutern? Deshalb müssen Stichworte genügen: Hochzeitsrede, Abfallsack und Bademantel, Optimismus und Weltuntergang. Dazu kombiniert verschiedene Charaktere, erfunden von einem hervorragenden Erzähler: Dominik Muheim, seines Zeichens Slam-Poet, Kabarettist, Moderator und seit 2024 Preisträger des Salzburger Stiers. Dass der begnadete Basler «Soft Ice» überhaupt kreieren konnte, ist Walzenhausen zu verdanken, denn seine Groseltern hatten sich einst auf dem «Balkon über dem Bodensee» bei einer Tanzveranstaltung getroffen. Und nur so ist es dann Jahrzehnte später, 1992, zur Geburt des ausserordentlichen Sprachtalents gekommen.

### GENERATIONEN CHARAKTERISIERT

Die Geschichte darf wie oben erwähnt nicht erzählt werden. Nun, diesem Wunsch kann nachgekommen werden. Aber unterstrichen werden muss das gute Beobachten Muheims. Seine Schilderung der verschiedenen Charaktere der Hochzeitsgesellschaft, aber auch von Schülerinnen und Schülern, seinen «Gspänli», war beeindruckend. Die Figuren begannen vor dem inneren Auge zu leben, so als ob ein Film auf der Bühne im «Generationenbau» der Just AG ablaufen würde. Hauptattraktionen dabei waren eine Feuerwanze, die MS Graf Zeppelin auf dem Bodensee und natürlich Dominiks facettenreiche Erinnerungen.

### PANTOMIME UND GESANG

Der unverschämt gute Erzähler begeisterte in seinem Programm zudem mit Gesang, Gitarrenspiel und pantomimischen Darstellungen. Einzigartig waren dabei die perfekt vorgetragenen Schlangensätze mit schwierigstem Vokabular. Nicht nur seine Rhetorik war beeindruckend, noch grandioser war sein Einsatz der Ironie. So wurde der Abend zu einem Genuss von Sprachgewandtheit, kombiniert mit Humor, Kritik am Weltgeschehen und der Einsicht, dass das Unerwartbare bei Dominik Muheim erwartet werden kann!

### ZURÜCK IN DIE MZA

Nach den Vorstellungen im «Generationenbau» der Just AG wegen der Renovation der MZA kann im Herbst wieder am «alten» Ort eingeladen werden. Der nächste Anlass findet am 26. September statt. Dann unterhält die Kabarettistin Lisa Christ mit ihrem Programm «Ideal».



## Kulinarische Entdeckungsreise im Vereinslokal

**ZVG** • Was kann dieses moderne Wundergerät namens Thermomix eigentlich alles? Dieser spannenden Frage gingen kürzlich zahlreiche neugierige Frauen vom Frauenverein Lachen auf den Grund. In der einladenden Atmosphäre unseres Vereinslokals tauchten die Teilnehmerinnen für ein paar Stunden in die faszinierende Welt des neuen Thermomix ein. Dabei waren einige Frauen bereits bestens auf den Abend vorbereitet und erschienen topausgerüstet mit ihren eigenen Kochschürzen, bereit für den tatkräftigen Einsatz.

Als Expertin des Abends zog Nicole Mettler alle Register ihres Könnens. Mit viel Elan, Charme und beeindruckendem Fachwissen präsentierte sie den TM7 und demonstrierte live, wie vielseitig dieser Küchenallrounder tatsächlich ist. Von blitzschnellem Zerkleinern bis hin zu perfekt

temperiertem Garen – die Frauen kamen aus dem Staunen kaum heraus. Es war spürbar, wie Nicole mit ihrer professionellen und sympathischen Art den Funken überspringen liess und die Welt des modernen Kochens für alle greifbar machte.

Natürlich durfte nach der Theorie die Praxis nicht fehlen: Gemeinsam wurden die frisch zubereiteten Köstlichkeiten in geselliger Runde genossen. Bei feinem Essen wurde ausgiebig gefachsimpelt, gelacht und über die verblüffenden Funktionen gestaunt.

Am Ende dieses Abends voller Aha-Momente waren sich alle einig: Es war nicht nur ein äusserst informativer Einblick, sondern ein rundum gelungener, schöner Abend, der viel Inspiration für die eigene Küche bot.

Ein herzliches Dankeschön gilt Nicole Mettler für die hervorragende Vorführung und Nathalie für die reibungslose Organisation dieses tollen Events!

## Verkauf Spitalareal Heiden

**ZVG** • Der Verkauf des Spitalareals Heiden wird öffentlich ausgeschrieben. Die Liegenschaften werden gesamthaft als Areal zum Verkauf angeboten. Sie können auch einzeln erworben werden. Wichtigste Verkaufsbedingung ist, dass die bestehenden Mietverhältnisse langfristig weitergeführt werden.

Aufgrund des Verkaufsvolumens und der Komplexität des Vorhabens vergibt der Regierungsrat das Ausschreibungs- und Verkaufsmandat an die Hugo Steiner AG in St. Gallen.

Die Hugo Steiner AG ist lokal verwurzelt und national gut vernetzt. Sie ist spezialisiert in der Vermarktung und dem Verkauf von Grossimmobilien.

Sämtliche Liegenschaften des Areals werden im monatlich erscheinenden Anlagebulletin ausgeschrieben. Interessenten, die keinen Zugang zum Anlagebulletin haben, können sich an [liegenschaften@ar.ch](mailto:liegenschaften@ar.ch) wenden. Sie werden in der Folge mit den Unterlagen bedient.

Nach Eingang und Prüfung der eingereichten Kaufangebote wird der Regierungsrat das weitere Vorgehen festlegen.



**De Martin**  
Der Maler

Pio De Martin

Walzenhausen/Rheineck  
M 079 404 33 84  
[www.de-martin.com](http://www.de-martin.com)

**IHR LEBEN  
IN FARBE**

## Evang.-ref. Kirchgemeinde Walzenhausen

### GOTTESDIENSTE IM JUNI 2026

**07.06. 2026**, 19 Uhr, Liturgische Abendfeier, Pfrn. B. Signer und M. Küssner, Klavier

**14.06. 2026**, 10 Uhr, Waldgottesdienst (Steigbüchel), Pfrn. B. Signer, Arne Müller, Alphorn, und M. Küssner, E-Piano, Grillplausch

**21.06. 2026**, 10 Uhr, Gottesdienst zum Flüchtlingssonntag, Pfrn. B. Signer, Kinderchor Singkids und Sangklang der MSAV und M. Küssner, Orgel

anschl. Wortbeiträge und Apéro riche auf dem Kirchplatz

### WALDGOTTESDIENST

Eingeladen ist auch die kath. Pfarrei. Auskunft bei unsicherem Wetter: Tel. 079 262 63 51, sonst in der Kirche

### KIRCHGEMEINDEVERSAMMLUNG 26.04.2026

- Alle bisherigen, die sich zur Verfügung gestellt haben, wurden wiedergewählt
- GPK.: Wahl Georg Kellenberger für Veronika Frölich
- Jahresrechnung 2025 und Voranschlag 2026 wurden genehmigt
- Einführung der brieflichen Abstimmung wurde angenommen

## Ökumene

**27.06.2026**, Chuddelmuddel-Chile (Kinder ab 3 Jahren) bis und mit 6. Klasse, mit ihren Familien: Ausflug zum Weinberg

## Begeisterung?

«Gemeinsam für Sie. Mit Kompetenz für Versicherung und Vorsorge.»



**Was immer Sie vorhaben. Wir sind für Sie da.**

**Roger Rüesch**  
Versicherungs-/Vorsorgeberater

**Helvetia Versicherungen**  
Agentur Appenzeller Vorderland  
Platz 694, 9428 Walzenhausen  
T 071 888 22 81, M 079 445 65 29  
roger.ruesch@helvetia.ch

**helvetia**   
Ihre Schweizer Versicherung.

**Heizungersatz, Badumbau**  
**Service für Heizung und Sanitär**

Ihr Partner für Wärme- und Wassertechnik seit 1978

**WWS** 

Wärme- Wassertechnik AG

Hauptstrasse 133, 9430 St. Margrethen  
9428 Walzenhausen, 9444 Diepoldsau  
www.wws-ag.ch Telefon 071 747 59 49



## Katholische Kirchengemeinde Walzenhausen

### UNSERE GOTTESDIENSTE IM JUNI 2026

**02.06.2026**, 19 Uhr, Gemeindegottesdienst mit Kuchenhöck

**07.06.2026**, 10.30 Uhr, Sonntagsgottesdienst  
(Eucharistiefeier)

**09.06.2026**, 8 Uhr, Pfarreimesse (Eucharistiefeier)

**14.06.2026**, 10.30 Uhr, Sonntagsgottesdienst  
(Eucharistiefeier)

**16.06.2026**, 8 Uhr, Pfarreimesse (Eucharistiefeier)

**21.06.2026**, 10.30 Uhr, Sonntagsgottesdienst  
(Eucharistiefeier)

**25.06.2026**, 14.30 Uhr, Gottesdienst im Alterswohnheim  
Almendsberg

**28.06.2026**, 10.30 Uhr, Sonntagsgottesdienst  
(Eucharistiefeier)

10 Uhr, Alpgottesdienst auf der Alp Bommen  
(bei gutem Wetter)

**30.06.2026**, 19 Uhr, Gemeindegottesdienst mit Kuchenhöck

## BIBLIOTHEK WALZENHAUSEN

Sie finden uns in der MZA.  
Unsere normalen Öffnungszeiten sind:

Mo: 09.00–11.00 Uhr, Mi: 17.00–19.00 Uhr,  
Fr: 17.00–19.00 Uhr

Telefonnummer: 071 886 66 38



Zu kaufen  
gesucht  
im Rheintal  
oder AR



### Haus zum Renovieren

Tel. 076 345 40 78 oder Mail:  
[samuel.scheiwiller@rialto-immo.ch](mailto:samuel.scheiwiller@rialto-immo.ch)

# Hasler

## Haustechnik AG

[www.haslerhaustechnikag.ch](http://www.haslerhaustechnikag.ch)

Dorf 98  
**9428 Walzenhausen**  
071 888 17 22

Staatsstrasse 15  
**9437 Marbach**  
071 777 12 43

Spenglerei / Sanitär  
Heizungs- und  
Solartechnik  
Energieberatung  
Wasch- und Küchengeräte



**Gratis  
Impulsberatung  
Fördergelder**

**BAUVERWALTUNG**

**BAUBEWILLIGUNGEN**

**Tobler Michael und Künzler Christa**, Lachen 1157, 9428 Walzenhausen, Energetische Gebäudesanierung, Anbau Carport und Abstellraum, Regenwassertank, Abbruch Gasheizung, Neubau Wärmepumpe, Solaranlage, Lieg. 1332, Assek Nr. 1157, Lachen

**Züst Ernst**, Mühlebachstrasse 23, 8810 Horgen, Neubau Nebenbaute, Lieg. 567, Assek Nr. -, Lachen

**Aeschlimann Roger AG**, Äschi 507, 9428 Walzenhausen, Terrainanpassung, Lieg. 1212, Assek Nr. -, Gaismoos

**Züst Ernst**, Mühlebachstrasse 23, 8810 Horgen, Instandsetzung der bestehenden Aussenmauern, Lieg. 567, Assek Nr. -, Lachen

**Reichen Janosch und Reichen-Thür Andreas Daniel**, Bergliweg 17, 9462 Montlingen, Neubau Autoabstellplätze, Ersatzbau Windfang, Fensterersatz, Lieg. 331, Assek Nr. 473, Gaismoos

**Reichen Janosch und Reichen-Thür Andreas Daniel**, Bergliweg 17, 9462 Montlingen, Ersatz Holzfeuerungsanlage, Lieg. 331, Assek Nr. 473, Gaismoos

**Borbely Nadia**, Wiesen 3, 9478 Azmoos, Abbruch Gebäude Assek. Nr. 1370, Neubau Wohneinheit als Anbau an bestehendes Wohnhaus Assek. Nr. 535, Umgebungsgestaltung, Lieg. 45, 1596, Assek Nr. 535, 1370, Grund

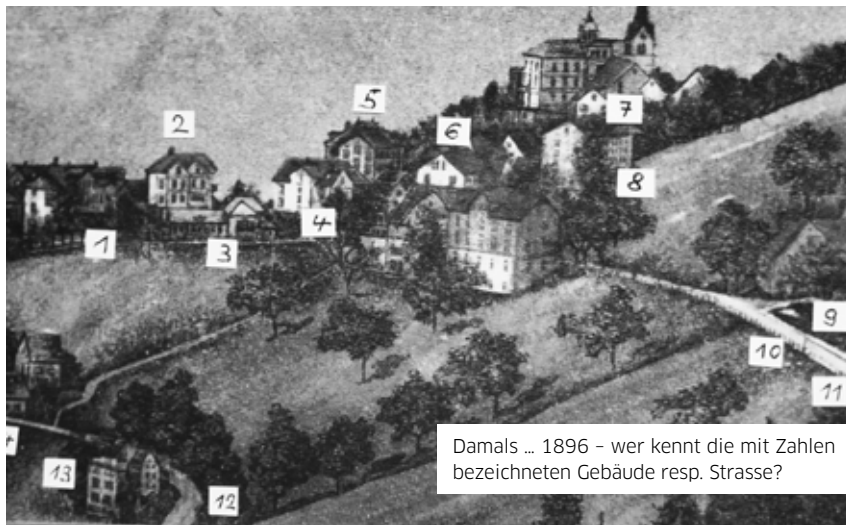
**Diethelm Andrea und Daniel**, Sonnhalde 949, 9428 Walzenhausen, Solaranlage, Lieg. 1163, Assek Nr. 949, Sonnhalde

**Hardwär? Softwär? Hierhär!**



**doppel net**  
Informatik GmbH  
www.doppel.net

**Güetli 160 | 9428 Walzenhausen**  
**071 880 04 13 | mail@doppel.net**



- 1 \_\_\_\_\_
- 2 \_\_\_\_\_
- 3 \_\_\_\_\_
- 4 \_\_\_\_\_
- 5 \_\_\_\_\_
- 6 \_\_\_\_\_
- 7 \_\_\_\_\_
- 8 \_\_\_\_\_
- 9 \_\_\_\_\_
- 10 \_\_\_\_\_
- 11 \_\_\_\_\_
- 12 \_\_\_\_\_
- 13 \_\_\_\_\_
- 14 \_\_\_\_\_



- Ihr Spezialist für Wartung + Reparaturen der Marken: Volkswagen, Audi, SEAT, ŠKODA und VW Nutzfahrzeuge
- Verkauf von Jahreswagen + Occasionswagen
- Pneuservice + Räderhotel
- stop+go mobil! Die kostenlose Mobilitätsversicherung für alle Marken
- Service + Reparatur sämtlicher Marken



**Garage Steingruber GmbH**  
Aeschi 1091, 9428 Walzenhausen  
Telefon 071 886 40 50  
Telefax 071 886 40 51  
info@garage-steingruber.ch  
www.garage-steingruber.ch

## GRUNDBUCHAMT

### HANDÄNDERUNGEN APRIL 2026

**Elena Nilsson**, Abtwil, und Boris Schmutzler, Walzenhausen, ME zu je ½, Erwerb 01.06.2022, an Elisabeth Lauchenauer und Silvio Marti, Walzenhausen, ME zu je ½, GS Nr. 1234, Wohnhaus Nr. 899, 553 m² Grundstücksfläche, Ledi

**Petra Schäfer**, Kreuzlingen, Erwerb 24.06.2014, an Jan Roosemalen, Walzenhausen, GS Nr. 1145, Wohnhaus Nr. 862, Unterstand, 442 m² Grundstücksfläche, Platz

**Michael Neracher**, Elsau, Andreas Neracher, Theilingen und Daniela Schenker-Neracher, Winterthur, ME zu je ½, Erwerb 31.01.2020, an Sebastian Fuchs, St. Gallen, GS Nr. 1207, Wohnhaus Nr. 957, 1582 m² Grundstücksfläche, Bärloch

**Hans Hatt und Emmanuela Silva Nunes de Oliveira Hatt**, Buchs, ME zu je ½, Erwerb 03.03.2023, an Sonas AG, Au, GS Nr. 1032, Wiese, Weide, 968 m² Grundstücksfläche, Friedhofstrasse

## EINWOHNERAMT

### EINWOHNERSTATISTIK

Am 30. April 2026 zählte die Einwohnerkontrolle 2056 Einwohnerinnen und Einwohner. Dies ist gegenüber Ende März 2026 eine Abnahme von drei Personen.

251. Ausgabe, Juni / 2026  
Güetli 187, 9428 Walzenhausen  
T 071 888 27 84  
tp@walzenhausen.ch  
Herausgeberin:  
Gemeinde Walzenhausen  
Gedruckte Auflage: 1500

### Inserate

Media-Daten finden Sie auf der Website: [www.walzenhausen.ch](http://www.walzenhausen.ch).

### Zusendungen

Bitte senden Sie uns Texte im RTF-Format und Bilder als Mail-Anhang im Tiff- oder JPG-Format an: [gemeindekanzlei@walzenhausen.ar.ch](mailto:gemeindekanzlei@walzenhausen.ar.ch).

### Bildqualität

Leider muss die Redaktion immer wieder Bilder ablehnen, da diese nicht den Anforderungen entsprechen.  
Auflösung: 300 dpi  
Format: jpeg oder tiff

### Redaktionsschlüsse 2026

01. Juni, 01. August,  
01. September, 01. Oktober,  
01. November, 01. Dezember

Erscheint jeweils am Ende des Monats.

### Treffpunkt-Abo

11 Ausgaben im Jahr, CHF 48.–  
Für Ortsansässige gratis  
Bestellen unter: 071 886 49 84,  
[gemeindekanzlei@walzenhausen.ar.ch](mailto:gemeindekanzlei@walzenhausen.ar.ch).



9428 Walzenhausen, Leuchen 434  
9402 Mörschwil, Riedererstrasse 24

Bodenbeläge  
**Gloor**

Ihr Spezialist für ...

079 452 78 34  
[info@gloor-bodenbelaege.ch](mailto:info@gloor-bodenbelaege.ch)  
[www.bodenleger-rheintal.ch](http://www.bodenleger-rheintal.ch)

Bodenbeläge, Insektenschutz,  
Vorhänge, Spanndecken



# Aläss im Juni

---

## Chinderfest

Mi., 3. Juni, 13.30 - 17 Uhr, Vereinslokal Lachen  
Frauenverein Lachen

---

## Krabbel- & Kleinkindgruppe

Do., 6. Juni, 15.30 - 17 Uhr, Schulhaus Nef  
Sarah Manetsch, s.vonott@icloud.com

---

## Annahmetag Sonder- und Giftabfälle

Sa., 6. Juni, 9 - 11 Uhr, Wertstoffsammelstelle  
Almendsberg  
Gemeinde, Lukas Züst

---

## Nachmittags-Workshop: Gundermann

Sa., 6. Juni, 13 - 18 Uhr, Seminarzenter im Löwen  
Naturprodukte Kellenberger GmbH

---

## Ü-60er-Treff mit Mittagessen

Mi., 10. Juni, 12 Uhr, Restaurant  
Frauenverein Platz

---

## Badi-Party ab 5. Klasse

Fr., 12. Juni, 16 - 17 Uhr, Schwimmbad Ledi  
Jugendarbeit

---

## Der Gemeinderat im Dorf

Fr., 12. Juni, 17 - 19 Uhr, Kirchplatz  
Gemeindekanzlei

---

## Volksabstimmung

So., 14. Juni, 10 - 11 Uhr, Urne im Gemeindehaus  
Gemeindekanzlei

---

## Schultheater

Do., 18. Juni, 19 Uhr, Singsaal  
Schule

---

## Blutspenden

Mi., 24. Juni, 17.30 - 19 Uhr, Evang. Kirchgemeindeg-  
haus Heiden  
Vorderländer Samaritervereine

---

## Brutvögel in der Ostschweiz

Mi., 24. Juni, 19.30 Uhr, Saal Wohnheim Krone  
Lesegesellschaft Lachen-Walzenhausen

---

## Badifest

Sa., 27. Juni, Schwimmbad Ledi  
Schwimmbad-Kommission

---

## Annahme Elektroschrott

Sa., 27. Juni, 8 - 11 Uhr, Wertstoffsammelstelle  
Gemeinde, Lukas Züst

Details zu den Veranstaltungen finden Sie auf  
der Website der Gemeinde Walzenhausen.

